

No.

6437-01

NOM

*Societe Cooperative Agricole
Plessisville*



Code de transaction		A01 Numéro de la convention	A02 Date de dépôt
30 Nouvelle convention	31 Renouvellement	31016576	8210408

IDENTITÉ

Carte	Nom de la partie patronale A03	A06 Date d'expiration	A05 Date de signature	A07 Code d'activité
A1	SOCIETE COOPERATIVE	831231	8210406	1060
A2	AGRICOLE PLESSISVILLE			Employeur
A3	1800 ST-LAURENT PLESSISVILLE	A08 No. C.C. maîtresse	A10 Numéro d'accréditation	A11 Nombre d'employés
	Code postal		Q06437001	000020
Carte	Nom de la partie syndicale A09	A12 Code d'activité		
A4	SYND. SALARIES PRØD. AGRIC.	1060		
A5	PLESSISVILLE <i>production</i>	Convention		

Statut de la convention	Type d'unité de négociation	Affiliation à une centrale	Affiliation à une fédération	Etendue géographique		Origine	Emplois particuliers couverts	Catégories de personnel visé	Nature	Durée
				Municipalité	Région					
A13 01	A14 01	A15 07	A16 822	A17 2749	A18 040	A19 4	A20 00	A21 07	A22	A23 24
01 Renouvellement 02 Première 03 Sentences arbitrales (premier) 04 Sentences arbitrales (policiers, pompiers) 05 Sentences arbitrales (volontaires) 99 Autre disposition	01 Un employeur ou un établissement un syndicat un certifié 02 Un employeur ou un établissement plus synd. plus certifié 03 Un employeur plus un syndicat un certifié 04 Un employeur plus un établissement un synd. plus certifié 05 Plus employeur plus un synd. plus certifié 06 Plus employeur plus un établissement un synd. plus certifié 07 Plus employeur plus un établissement plus synd. plus certifié Secteur parapublic 08 Provinciale éducation 09 Provinciale santé 10 Rég. locale éducation 11 Rég. locale santé 99 Autre disposition	01 Sans objet 02 FAT COI 03 FAT COI/CTC 04 CTC 05 CEO 06 CSC 07 CSD 08 CSN 09 FIO 10 UPA 11 Indépendant internat. 12 Indépendant national 13 Indépendant provinc. 14 Indépendant local 99 Autre disposition	Inscrire le code d'affiliation à une fédération en référant à la liste prévue à cet effet	Inscrire le code de la localité en référant au relevé alphabétique des municipalités du BSQ	010 Bas-St-Laurent 020 Saguenay — Lac-St-Jean 030 Québec 040 Mauricie — Bois-Francs 050 Estrie 061 Montréal-Nord 062 Montréal-Sud 063 Montréal-Metro 070 Outaouais — Hull 080 Nord-Ouest 090 Côte-Nord 100 Nouveau-Québec Plusieurs régions 960 Inter-Régionale 970 Provinciale 980 Inter-Provinciale 990 Autre disposition	1 Secteur public 2 Secteur Para-Public 3 Secteur Peri-Public 4 Secteur privé 9 Autre disposition	00 Sans objet 01 Caissiers 02 Vendeurs 03 Chauffeurs-Livreurs 04 Caissiers et vendeurs 05 Chauffeurs véhicule 06 Mécanic. et emp. garage 07 Hommes d'entrepôt 08 Chauffeurs et mécaniciens 09 Chauffeurs et entrep. 10 Enseignants 11 Gardiens de sécurité 12 Infirmiers 13 Policiers municipaux 14 Pompiers municipaux 15 Policiers et pompiers 16 Mesureurs et assist. 17 Bucherons et emp. camp 18 Entretien ménager 99 Autres emplois partic.	00 Sans objet 01 Cadre 02 Professionnel 03 Technique 04 Soutien administratif 05 Commerce alimentation 06 Services 07 Production 08 Ouvrier 09 Professionnel et techn. 10 Prot. et soutien adm. 11 Techn. et soutien adm. 12 Prof. techn. et sout. adm. 13 Production et sout. adm. 14 Ouvrier et sout. adm. 99 Autres catégories		
Carte	Codificateur			Date		Vérificateur				
A6	006			8210513		004				

'82 AVR -8 14 53

CONVENTION COLLECTIVE DE TRAVAIL

Intervenue en vertu du Code du travail
de la province de Québec

ENTRE:

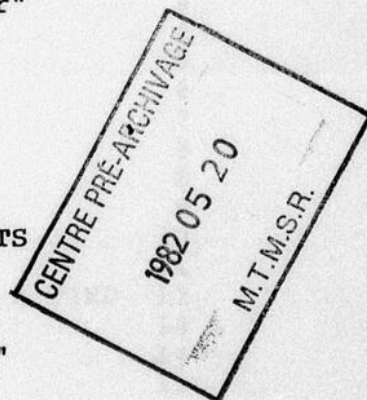
SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE AGRICOLE DE PLESSISVILLE
1800, rue St-Laurent,
Plessisville, Québec

Ci-après appelée: "l'Employeur"

ET:

**SYNDICAT DES SALARIÉS EN PRODUITS
AGRICILES DE PLESSISVILLE**
Plessisville, Québec

Ci-après appelé: "le Syndicat"



(1er janvier 1982 au 31 décembre 1983)

* * * * *

TABLE DES MATIÈRES

<u>ARTICLE</u>		<u>PAGE</u>
1	JURIDICTION	1
2	RECONNAISSANCE	1
3	BUT	1
4	COOPÉRATION	1
5	SÉCURITÉ SYNDICALE PARFAITE	1
6	RETENUE SYNDICALE	2
7	DROITS DE LA DIRECTION	2
8	AFFICHAGE	2
9	ABSENCES POUR ACTIVITÉS SYNDICALES	2
10	REPRÉSENTATION	3
11	PROCÉDURE DE RÈGLEMENT DES GRIEFS	3
12	GRÈVE OU CONTRE GRÈVE	4
13	CONGÉDIEMENT	4
14	HEURES DE TRAVAIL	5
15	TRAVAIL SUPPLÉMENTAIRE	6
16	SALAIRES	7
17	PRIME DE NUIT	8
18	PAIE	8
19	JOURS DE FÊTE CHÔMÉS ET PAYÉS	9
20	VACANCES	10
21	ANCIENNETÉ	11
22	PROMOTIONS - TRANSFERTS - MISES À PIED	12
23	CONGÉS SOCIAUX	14
24	ASSURANCE SOCIALE	14
25	CONDITIONS GÉNÉRALES DE TRAVAIL	15
26	TRAVAIL PAR DES PERSONNES EXCLUES DE L'UNITÉ DE NÉGOCIATION	16
27	LOYAUTÉ	16
28	SOUS-CONTRACTEUR	16
29	CONGÉS DE MALADIE	17
30	RETRAITE	17
31	DURÉE DE LA CONVENTION ANNEXE "A" - CLASSIFICATION ET SALAIRES	17

ARTICLE 1 - JURIDICTION

- 1.01 Cette convention collective ci-après appelée "la convention", s'applique à tous les salariés de l'établissement de l'Employeur à l'exception des employés de bureau, propagandistes, des vendeurs et de toute personne exclue par la loi.

PRINCIPES GÉNÉRAUX

ARTICLE 2 - RECONNAISSANCE

- 2.01 L'Employeur reconnaît que, le Syndicat est la seule association ouvrière autorisée à négocier avec lui, au nom des salariés affectés par la convention et le certificat d'accréditation émis par la Commission des relations de travail du Québec, le 28 avril 1959, pour tout ce qui regarde les salaires et autres conditions de travail.

ARTICLE 3 - BUT

- 3.01 Le but visé par la convention est de promouvoir l'harmonie dans les relations entre l'Employeur et ses salariés, d'assurer d'une part le meilleur rendement de travail et la protection de la propriété de l'Employeur et d'établir, d'autre part, des conditions de travail justes et équitables pour tous.

ARTICLE 4 - COOPÉRATION

- 4.01 L'Employeur s'engage, d'une part à traiter ses salariés avec considération et le Syndicat d'autre part, s'engage à favoriser la discipline au travail et à encourager les salariés à fournir un travail loyal et honnête.

RÉGIME SYNDICAL

ARTICLE 5 - SÉCURITÉ SYNDICALE PARFAITE

- 5.01 Tous les travailleurs couverts par l'unité de négociation dudit Syndicat ou qui plus tard deviendront membres du Syndicat, devront comme condition du maintien de leur

emploi, demeurer membres cotisants du Syndicat pour la durée de cette convention.

- 5.02 L'Employeur se réserve le droit d'embaucher qui il voudra, mais les nouveaux salariés soumis à cette convention devront devenir membres du Syndicat dans les trente (30) jours qui suivront la date de leur embauchage.
- 5.03 Si un travailleur cesse son adhésion au Syndicat pendant la durée de la présente convention, le secrétaire du Syndicat en donnera avis par écrit à l'Employeur et celui-ci devra, dans les dix (10) jours suivants, mettre fin à l'emploi de ce travailleur.

ARTICLE 6 - RETENUE SYNDICALE

- 6.01 Au reçu d'une autorisation écrite à cet effet, l'Employeur s'engage à prélever chaque semaine sur la paie de chaque salarié, membre du Syndicat, la cotisation pour les montants prescrits par la constitution et les règlements du Syndicat. Le total des sommes ainsi perçues sera remis dans les dix (10) premiers jours de chaque mois au trésorier du Syndicat.

ARTICLE 7 -- DROITS DE LA DIRECTION

- 7.01 Le Syndicat reconnaît que l'Employeur a le droit de diriger et d'administrer ses affaires conformément à ses obligations de façon compatible avec les dispositions de la convention.

ARTICLE 8 - AFFICHAGE

- 8.01 Toute personne désignée par le Syndicat pourra afficher les avis d'assemblée syndicale aux endroits habituels ou sur des tableaux fournis par l'Employeur.

ARTICLE 9 - ABSENCES POUR ACTIVITÉS SYNDICALES

- 9.01 Les officiers ou délégués du Syndicat pourront s'absenter de l'usine pour participer à des activités syndicales. Cepen-

dant, en autant que possible, un avis de trois (3) jours devra être donné à l'Employeur, de manière à ne pas empêcher le bon fonctionnement de l'entreprise. Dans les cas d'absence pour les activités syndicales, l'Employeur s'engage à payer quatre (4) jours ouvrables par année civile pour l'ensemble et non pour chacun des délégués. À l'occasion du renouvellement de la convention collective, les délégués du Syndicat, salariés de l'Employeur (maximum deux (2) qui négocient en dehors de l'horaire quotidien (art. 14) seront payés par l'Employeur au taux du temps régulier en tenant compte du maximum de quatre (4) jours.

ARTICLE 10 - REPRÉSENTATION

- 10.01 Si le Syndicat requiert les services d'un conseiller syndical, l'Employeur s'engage à le reconnaître comme représentant extérieur du Syndicat et à le recevoir dans ses bureaux sur rendez-vous accompagné de deux (2) officiers du Syndicat, pour les négociations et règlement de griefs, soit un (1) salarié du garage et un (1) salarié de la meunerie.

ARTICLE 11 - PROCÉDURE DE RÈGLEMENT DES GRIEFS

- 11.01 S'il y a désaccord entre un ou des salariés et l'Employeur, le Syndicat et l'Employeur, l'on procédera à son règlement de la façon suivante:
- 11.02 Le plaignant devra soumettre son grief par écrit au gérant, soit seul ou accompagné d'un représentant attitré du Syndicat dans les quinze (15) jours ouvrables des faits qui ont donné naissance au grief.
- 11.03 Si le plaignant n'a pas eu de réponse du gérant, dans les trois (3) jours de travail suivant la plainte, ou s'il n'est pas satisfait de la réponse donnée, il pourra alors recourir à l'arbitrage.
- 11.04 La partie qui désire soumettre un grief à l'arbitrage, devra en aviser l'autre par-

tie par écrit dans les trente (30) jours de l'épuisement de la procédure ci-haut prévue. Tout grief soumis à l'arbitrage sera réglé conformément aux dispositions du Code du travail de la province de Québec.

- 11.05 Les honoraires de l'arbitre unique sont payés à parts égales, par l'Employeur et le Syndicat.
- 11.06 Les parties, d'un commun accord, peuvent s'éloigner de la présente procédure.

ARTICLE 12 - GRÈVE OU CONTRE GRÈVE

- 12.01 Le Syndicat s'engage à ne déclarer et à ne sanctionner aucune grève. D'autre part, l'Employeur s'engage à ne point recourir au lock-out ou contre-grève, pour la durée de la présente convention.

ARTICLE 13 - CONGÉDIEMENT

- 13.01 Si un salarié croit avoir été suspendu ou congédié injustement, il pourra recourir à la procédure de règlement de griefs, prévue à l'article 11 de la présente convention. Si on en venait à la conclusion ou si l'arbitre décidait qu'il a été congédié ou suspendu injustement, il sera réintégré dans ses fonctions sans aucune perte de salaire. L'arbitre aura le pouvoir de décider d'une sanction qui lui semble juste et équitable, compte tenu des circonstances.
- 13.02 L'Employeur convient de ne pas appliquer de mesure disciplinaire, avant d'avoir averti préalablement le salarié au moins une fois par écrit et avec copie au Syndicat, à l'exception de cas graves pour lesquels l'Employeur devra sévir sur le champ. Dans ces cas, l'Employeur avisera le Syndicat aussitôt que possible, par écrit.
- 13.03 a) Un avertissement écrit ou une réprimande datant de plus de six (6) mois passés ne pourra être invoqué pour

fins de congédiement ou de suspension advenant une nouvelle infraction.

- b) Une suspension datant de plus de six (6) mois passés ne pourra être invoquée pour fin de congédiement ou suspension advenant une nouvelle infraction et ce, à la condition qu'il n'y ait pas eu de récidive durant cette période.

ARTICLE 14 - HEURES DE TRAVAIL

14.01 Garage

La semaine régulière de travail sera de quarante (40) heures du lundi au vendredi, réparties comme suit: de huit (8h00) heures à dix-sept (17h00) heures;

Meunerie

- 14.02 La semaine régulière de travail est de quarante-deux heures et demie (42h30) du lundi au vendredi, réparties comme suit: entre sept heures et trente (7h30) et dix-sept heures et trente (17h30).

- 14.03 Tous les salariés visés par la présente convention ont droit à une (1) heure d'arrêt pour le repas du midi. Il est convenu que, dans le cas des salariés qui sont à l'extérieur et dans l'impossibilité de prendre leur repas à domicile, cette heure de repas sera payée.

- 14.04 a) Tous les salariés régis par cette convention doivent bénéficier d'une période de repos de quinze (15) minutes pour chaque demi-journée ($\frac{1}{2}$) de travail, prise au milieu de cette demi-journée ($\frac{1}{2}$);
- b) l'Employeur devra procurer aux salariés des facilités pour obtenir une collation de qualité convenable, dans un endroit convenable.

14.05 Tout salarié qui se présente au travail sans avoir été avisé qu'aucun travail n'est disponible reçoit une rémunération minimale équivalente à trois (3) heures de travail à son taux horaire de base en autant qu'il demeure à la Coopérative ou s'il est retourné chez lui par l'Employeur. Les dispositions de ce paragraphe ne s'appliquent pas dans les cas de force majeure hors du contrôle de l'Employeur.

ARTICLE 15 - TRAVAIL SUPPLÉMENTAIRE

15.01 Tout travail effectué en plus de la durée maximum du travail journalier, en dehors de l'horaire quotidien ou en plus de la semaine régulière de travail pour chaque catégorie de salariés, tel que prévu à l'article 14 de la présente convention, sera rémunéré à taux et demi du salaire régulier.

15.02 Tout travail effectué le dimanche sera rémunéré à taux double du salaire régulier.

15.03 Tout salarié rappelé au travail en dehors de ses heures régulières, aura droit à une rémunération minimum de deux (2) heures à temps et demi.

Le présent alinéa ne s'applique pas au commis aux pièces du garage lequel lorsqu'en disponibilité bénéficie d'une rémunération minimale d'une (1) heure à temps et demi. De plus, lorsqu'un tel salarié doit être en disponibilité, il reçoit une prime hebdomadaire de vingt-cinq (\$25.00) dollars.

15.04 Il est entendu que le temps supplémentaire à être effectué sur une opération doit être offert:

- a) Aux salariés ayant le plus d'ancienneté parmi ceux qui exécutent habituellement l'opérations concernée;
- b) aux salariés immédiatement qualifiés et ayant le plus d'ancienneté;

- c) si en procédant de la façon ci-haut mentionnée, l'Employeur ne peut trouver le nombre suffisant de salariés pour exécuter le travail requis, il pourra exiger que les salariés ayant moins d'ancienneté et qui sont immédiatement qualifiés exécutent ledit travail.

ARTICLE 16 - SALAIRES

- 16.01 Les taux minima de salaires des salariés assujettis à cette convention ainsi que leur classification, sont, ceux contenus à l'annexe "A" de cette convention et qui en fait partie intégrante.
- 16.02 Tout salarié recevant au moment de la signature de la présente convention un salaire supérieur à celui de sa classification tel que déterminé à l'annexe "A" de la présente convention conservera son taux de salaire et ce, jusqu'à ce que son taux de salaire et celui de sa classification au moment de la signature de la présente convention soient identiques.
- 16.03 En cas de modification dans une tâche actuelle ou en cas de la création d'une nouvelle tâche au cours de la durée des présentes, les deux (2) parties se rencontreront sans délai pour négocier le salaire et autres conditions de cette tâche. Si une des parties croit qu'il est impossible d'en arriver à un accord dans un délai raisonnable, elle pourra recourir à l'arbitrage prévu dans la présente convention.
- 16.04 a) Tout salarié assigné pour plus d'une journée consécutive à l'exécution d'une fonction comportant un taux de salaire supérieur à celui de sa fonction normale recevra le taux de salaire applicable de la fonction supérieure et ce, pour le temps que dure l'assignation.
- b) Un salarié qui, à la demande de l'Employeur occupe temporairement une fonction de salaire moindre que son

taux régulier conservera son taux de salaire.

- c) Un salarié qui, à sa demande occupe une fonction de salaire moindre que son taux régulier recevra le taux de salaire applicable à sa nouvelle fonction.
- d) Un salarié qui, pour plus d'une journée consécutive cumule simultanément deux (2) fonctions recevra le taux de salaire de la fonction la mieux rémunérée et ce, pour la durée du cumul.
- e) Un salarié qui, dans le cas de mise à pied, supplantera un autre salarié, recevra le taux de salaire du salarié supplanté.

ARTICLE 17 - PRIME DE NUIT

17.01 Tout salarié recevra pour chaque heure travaillée au taux régulier après dix-sept heures et trente (17h30), une prime de vingt-cinq cents (\$0.25) l'heure.

ARTICLE 18 - PAIE

18.01 La paie sera déposée directement à chaque semaine dans le compte d'épargne de chaque salarié, à sa caisse populaire ou institution financière de son choix. Les détails suivants devront être communiqués hebdomadairement par le bordereau de paie à chaque salarié:

- 1. le nom et prénom du salarié;
- 2. la date de la période de paie;
- 3. le taux de salaire;
- 4. le temps supplémentaire;
- 5. les déductions faites.

ARTICLE 19 - JOURS DE FÊTE CHÔMÉS ET PAYÉS

19.01 Les jours suivants seront considérés comme des jours de fêtes chômés et payés, quel que soit le jour, pour le salarié qui aura acquis son droit d'ancienneté:

Le premier de l'An;
le lendemain du premier de l'An;
le lundi de Pâques;
la Saint-Jean-Baptiste;
la Confédération;
la fête du travail;
l'action de grâces;
le jour de Noël;
le lendemain du jour de Noël.

19.02 Le salarié ayant acquis de l'ancienneté aura droit annuellement à trois (3) jours de congés chômés et payés et le choix sera fait conjointement entre l'Employeur et le Syndicat en tenant compte des besoins de l'entreprise, mais de façon à satisfaire les salariés. Cependant, tout nouveau salarié aura droit qu'à un (1) jour de congé mobile pendant son premier six (6) mois d'emploi.

19.03 a) Pour avoir droit aux jours de congés payés, le salarié devra avoir été au travail le jour cédulé de travail précédant et suivant tels congés, si ses services ont été requis.

b) Un salarié mis à pied dans les cinq (5) jours ouvrables précédant un congé payé aura droit à une allocation pour ledit congé. S'il y a plusieurs congés payés consécutifs, un salarié mis à pied dans les cinq (5) jours ouvrables précédant les congés, aura droit à l'allocation pour lesdits congés sur la base de un (1) congé par vingt (20) jours ouvrables consécutifs travaillés précédant la mise à pied.

19.04 Toutefois, les salariés en permis d'absence, en vacances ou qui fourniront une raison de force majeure à l'Employeur de leur absence, les jours précédant et suivant

tels congés payés, pourront bénéficier du congé payé prévu à la convention en telle circonstance.

- 19.05 Les gages payés à l'occasion des jours chômés et payés seront l'équivalent d'une journée normale de travail de tout salarié. Tout travail exécuté durant l'un des jours chômés et payés ci-dessus mentionnés, sera rémunéré au taux de temps et demi en plus du paiement de la fête (taux double et demi).
- 19.06 Si un jour de fête chômé et payé coïncide avec un samedi ou un dimanche, l'Employeur accordera ce jour de fête le premier jour ouvrable précédant ou le premier jour ouvrable suivant la fête ou l'accordera, après entente avec le salarié concerné sous forme de congé mobile.

ARTICLE 20 - VACANCES

- 20.01 Tous les salariés ont droit à des vacances payées et d'une durée variable, selon les états de service ci-après décrits:
- Un (1) an à quatre (4) ans:
deux (2) semaines - quatre pour cent (4%);
- quatre (4) à six (6) ans:
deux (2) semaines - cinq pour cent (5%);
- six (6) à douze (12) ans:
trois (3) semaines - six pour cent (6%);
- douze (12) à dix-sept (17) ans:
trois (3) semaines - sept pour cent (7%);
- dix-sept (17) à vingt-cinq (25) ans:
quatre (4) semaines - huit pour cent (8%);
- vingt-cinq (25) ans et plus:
cinq (5) semaines - dix pour cent (10%).
- 20.02 Les salariés ayant moins d'un (1) an de service continu, ont droit à un (1) jour de vacance par mois de travail, avec un maximum de dix (10) jours ouvrables, à

raison de quatre pour cent (4%) du total des gains.

- 20.03 Le paiement des vacances sera basé sur le total des gains pendant la période de référence, soit du 1er janvier au 31 décembre précédant les vacances.
- 20.04 Les vacances mentionnées au présent article seront accordées entre le 1er juin et le 15 octobre de chaque année. Pour les salariés qui ont droit à deux (2) semaines et plus de vacances, les deux (2) premières semaines seront prises consécutivement. Le choix pour la troisième, quatrième et cinquième semaine sera fait conjointement entre l'Employeur et le salarié et pourra être prise en dehors de la période mentionnée précédemment.
- À moins d'entente avec l'Employeur, aucune vacance ne pourra être prise par les salariés du garage entre le premier lundi de juin et le vendredi précédant les trois (3) dernières semaines complètes de juillet.
- 20.05 Dans tous les cas, le choix s'effectuera en donnant la priorité au salarié ayant le plus d'ancienneté.
- 20.06 Les salariés en vacances durant une semaine où il y a un congé payé désigné à l'article 19, recevront en plus de leur paie de vacances régulière, le montant alloué pour un tel congé.

ARTICLE 21 - ANCIENNETÉ

- 21.01 Quarante-cinq (45) jours de travail seront requis pour que le droit d'ancienneté soit reconnu, à l'exception des étudiants. Après cette période, ce droit comptera à partir du premier jour d'emploi.

Nonobstant les dispositions contenues au paragraphe précédent, tout salarié saisonnier qui aura travaillé un minimum de trois (3) mois durant une année, obtiendra son droit d'ancienneté trente (30) jours après son réembauchage à la

deuxième saison. Ce droit comptera à partir du 1er jour de son réembauchage.

Le salarié perd son droit d'ancienneté dans les cas suivants:

- a) abandon volontaire du travail;
- b) renvoi pour cause juste;
- c) absence de l'usine pour plus de trois (3) jours ouvrables consécutifs sans donner avis ni excuse raisonnable;
- d) s'il néglige de reprendre son travail dans les trois (3) jours qui suivent la réception d'un rappel par l'Employeur à la suite d'une mise à pied, par lettre recommandée, à moins d'une raison valable;
- e) mise à pied pour une période de plus de douze (12) mois.

21.02 Dans les cas de maladie, accident, mise à pied, vacances ou congé autorisé, l'ancienneté se conserve et s'accumule. De plus, le salarié doit être réinstallé à son occupation habituelle le jour où il retournera au travail.

21.03 Dans les trente (30) jours qui suivent la date de la signature de la présente convention, l'Employeur s'engage à fournir au Syndicat une liste complète des salariés régis par la présente, en y spécifiant les années de service de chacun.

ARTICLE 22 - PROMOTIONS - TRANSFERTS - MISES À PIED

22.01 Sujet aux dispositions suivantes de cet article, les parties conviennent d'accorder la préférence au salarié qualifié ayant le plus d'ancienneté dans tous les cas de déplacement de la main-d'oeuvre.

22.02 Aux fins de la présente convention, un salarié qualifié est un salarié qui est ou qui sera capable d'accomplir les exigences normales d'une tâche après une période

d'entraînement de quinze (15) jours de travail.

22.03 L'ancienneté prévaudra dans les cas de mise à pied, réembauchage, transfert, promotion et considération sera faite pour le salarié qualifié pour accomplir le travail et ce, conformément aux paragraphes précédents.

22.04 Affichage

Dans le cas d'un poste vacant, d'un nouveau poste ou de la création d'un nouveau poste, l'Employeur s'engage à afficher celui-ci pendant trois (3) jours de travail consécutifs, sur le tableau d'affichage. Les informations suivantes devront apparaître sur la formule d'emploi vacant:

- taux de la tâche;
- qualification de base;
- période d'entraînement.

22.05 Pour être considéré, chaque candidat doit faire application en signant sur la formule fournie par l'Employeur.

22.06 Lorsqu'il y a mise à pied pour manque de travail, l'Employeur fait la mise à pied le vendredi soir. S'il y a mise à pied durant la semaine de travail, l'Employeur complète le salaire du salarié mis à pied, comme s'il avait travaillé sa semaine normale de travail. Le présent alinéa ne s'applique pas dans les cas suivants:

- a) Si le salarié n'a pas complété sa période de probation;
- b) si l'Employeur rappelle un salarié pour travailler moins de cinq (5) jours dans une semaine. Dans ce dernier cas, le salarié qui est rappelé peut refuser de revenir au travail. Si tous les salariés qualifiés mis à pied refusent, l'Employeur pourra embaucher une autre personne;

ARTICLE 22 c) Dans les cas fortuits.

ARTICLE 23 - CONGÉS SOCIAUX

23.01 Tout salarié régi par les présentes aura droit, sans perte de salaire, aux congés suivants:

a) En cas du décès du conjoint: cinq (5) jours consécutifs à compter du décès;

b) en cas du décès du père, de la mère, du frère, de la soeur, d'un enfant, du beau-père, de la belle-mère, du beau-frère, de la belle-soeur, gendre et bru: trois (3) jours consécutifs entre le décès et le jour des funérailles;

c) en cas du décès d'un petit-enfant: un (1) jour, soit la journée des funérailles;

d) la journée de la naissance d'un enfant.

Seuls les jours ouvrables pour les congés énumérés à a), b) et c) et d) ci-dessus sont payables.

ARTICLE 24 - ASSURANCE SOCIALE

24.01 L'Employeur maintiendra en vigueur un plan d'assurance-vie, sécurité et indemnité salaire, au bénéfice des salariés permanents. Un salarié permanent sera éligible audit plan d'assurance, après avoir acquis son droit d'ancienneté.

24.02 L'Employeur paiera cinquante pour cent (50%) de la prime du plan d'assurance-santé et l'autre cinquante pour cent (50%) doit être payé par le salarié et devra être déduit sur la paie hebdomadaire.

24.03 Advenant un changement du plan d'assurance, le choix devra être fait par les deux (2) parties.

ARTICLE 25 - CONDITIONS GÉNÉRALES DE TRAVAIL

- 25.01 Les conditions générales de travail établies au bénéfice des salariés, non prévues par la présente convention ne subiront aucun changement au cours de sa durée, à moins d'entente contraire entre les parties.
- 25.02 Les parties conviennent que toutes modifications avantageuses pour les salariés à tout décret ministériel publié en vertu de la Loi de la Convention collective de la province de Québec (S.R.Q. 1941, chap. 163) seront considérées comme apparaissant à la présente convention et seront sujettes à la procédure de règlement des griefs.
- 25.03 L'Employeur s'engage à acheter un coffre d'outils, pour le travail général d'un débutant dans le garage. Pendant cette période, le débutant sera responsable des outils qu'il aura en sa possession.
- 25.04 Lorsqu'un salarié se blesse en devoir, il est rémunéré pour la journée entière de l'accident.
- 25.05 L'Employeur pourra exiger, au besoin et pour une période qu'il déterminera, que les salariés du garage, sur une base rotative parmi ceux qui exécutent le travail, portent un radio chasseur. Le salarié qui aura le radio chasseur devra répondre aux appels et être en disponibilité en dehors des heures régulières de travail.
- 25.06 L'Employeur peut accorder un congé sans solde d'une durée définie à un salarié qui en fait la demande pourvu que l'Employeur juge que les raisons sont valables et que les opérations le permettent.
- 25.07 La pratique actuelle concernant les uniformes demeurera en vigueur pour la durée de la présente convention.

ARTICLE 26 - TRAVAIL PAR DES PERSONNES EXCLUES DE L'UNITÉ DE NÉGOCIATION

- 26.01 Les salariés exclus de l'unité de négociation pourront effectuer tout travail qui relève de la compétence des salariés couverts par le certificat d'accréditation. Dans aucun cas, le travail accompli par des salariés hors de l'unité de négociation n'aura pour effet de causer la mise à pied des salariés faisant partie de l'unité de négociation ni de les priver d'effectuer du temps supplémentaire.

ARTICLE 27 - LOYAUTÉ

- 27.01 Il est interdit à un salarié d'exécuter un travail quelconque relevant de l'un ou l'autre des métiers de l'Industrie de l'automobile, sans autorisation, pour le compte de toute autre personne que cette personne soit un employeur professionnel, un employeur quelconque ou un client. Le présent alinéa s'appliquera advenant le cas où l'Employeur déciderait de reprendre à sa charge le garage de mécanique automobile.
- 27.02 Sous réserve des dispositions du Code du travail, dans le cas où l'Employeur déciderait de reprendre à sa charge le garage de mécanique automobile, les salariés apparaissant sur la liste d'ancienneté au moment de la reprise des opérations par l'Employeur et qui travaillaient audit garage le 13 mars 1981, auront préférence pour y retourner en autant qu'ils répondent aux exigences du poste.

ARTICLE 28 - SOUS-CONTRACTEUR

- 28.01 Lorsque l'Employeur décidera de donner des contrats à forfait qui auront pour effet de causer des mises à pied, ou réduire les heures régulières de travail, il en informera et en discutera avec le Syndicat, qui ne pourra s'objecter à cette décision.
- 28.02 Si l'Employeur décide de donner le camionnage à contrat, le salarié actuellement

affecté à ce service aura le privilège de l'entreprendre à son propre compte, mais avant qu'il soit offert à quelqu'un de l'extérieur.

ARTICLE 29 - CONGÉS DE MALADIE

- 29.01 Chaque salarié ayant plus de deux (2) mois de service complétés, a droit à une demi-journée ($\frac{1}{2}$) de congé maladie par mois avec un maximum de cinq (5) jours par année.
- 29.02 Au 1er janvier de chaque année, chaque salarié ayant une (1) année et plus de service se verra créditer cinq (5) jours de congés maladie pouvant être utilisés en cas de maladie pendant l'année en cours. Ces jours de congés maladie ne sont pas cumulatifs.
- 29.03 Cependant, si ces jours de congés maladie ne sont pas utilisés, l'Employeur paiera cesdits jours ou la différence à la fin de chaque année de la présente convention, c'est-à-dire avec la dernière paie du mois de décembre de chaque année.

ARTICLE 30 - RETRAITE

- 30.01 Tout salarié ayant atteint l'âge légal de la retraite cessera d'être au service de l'Employeur.

ARTICLE 31 - DURÉE DE LA CONVENTION

- 31.01 La présente convention collective est rétroactive (salaire seulement) au 1er janvier 1982 et demeurera en vigueur pour deux (2) ans soit jusqu'au 31 décembre 1983.

Il y aura réouverture de la convention collective pour déterminer les taux de salaires applicables au 1er janvier 1983. Il est entendu entre les parties que cette réouverture s'appliquera aux taux de salaires apparaissant à l'annexe "A" ainsi qu'à l'article 16.02.

La présente convention demeurera en vi-

gueur pendant les négociations pour son renouvellement et ce, jusqu'à la conclusion d'une nouvelle convention collective de travail.

EN FOI DE QUOI, les parties ont signé à Plessisville, ce 6ème jour du mois d'avril 1982.

SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE
AGRICOLE DE PLESSISVILLE

SYNDICAT DES SALARIÉS EN
PRODUITS AGRICOLES DE
PLESSISVILLE

Bernat Tardif président

Guillaume Bolduc

André Beussard

André Côté

Bonnie Beussard

Yvan Ouellet

Après 1 mois	5.00
Après 12 mois	7.25
Après 17 mois	8.00
Après 18 mois	8.25

B) GARAGE

Classe IV - Mécanicien

à l'embauche	4.75
Après 1 an	5.25
Après 2 ans	5.75
Après 3 ans	6.25
Après 4 ans	6.75

Classe V - Compas aux pièces

à l'embauche	5.00
Après 1 an	5.50
Après 2 ans	6.00
Après 3 ans	6.50

ANNEXE "A"

CLASSIFICATION ET SALAIRES

A) MEUNERIE

<u>Classe I - Opérateur de moulange</u>	<u>Signature</u>
- à l'embauche	\$6.55
- après 6 mois	7.05
- après 12 mois	7.35
- après 15 mois	7.65
- après 18 mois	8.05

Classe II - Manoeuvre, aide-camionneur

- à l'embauche	\$6.25
- après 6 mois	\$6.75
- après 12 mois	7.05
- après 15 mois	7.35
- après 18 mois	7.75

Classe III - Camionneurs

- à l'embauche	\$6.30
- après 6 mois	6.80
- après 12 mois	7.10
- après 15 mois	7.40
- après 18 mois	7.95

B) GARAGE

Classe IV - Mécanicien

- à l'embauche	\$6.75
- après 1 an	7.25
- après 2 ans	7.75
- après 3 ans	8.25
- après 4 ans	9.35

Classe V - Commis aux pièces

- à l'embauche	\$6.55
- après 1 an	7.05
- après 2 ans	7.55
- après 3 ans	8.25

Classe VI - Monteur, manoeuvre

- à l'embauche	\$6.25
- après 1 an	6.75
- après 2 ans	7.25
- après 3 ans	7.95

Classe VII - Préposé à l'équipement laitier

- à l'embauche	\$6.75
- après 1 an	7.25
- après 2 ans	7.75
- après 3 ans	9.35

RÉTROACTIVITÉ

Tous les salariés sur la liste de paie au moment de la signature de la présente convention recevront en guise de rétroactivité pour chaque heure payée entre le premier janvier et la date des ajustements des salaires, la différence entre leur salaire horaire payé et les taux de salaires applicables prévus à la présente annexe, le tout en tenant compte de la classification de chaque salarié.

Lettre d'Entente

ENTRE

SOCIETE COOPERATIVE AGRICOLE DE PLESSISVILLE

d'une part

ET

SYNDICAT DES SALARIES EN PRODUITS AGRICOLES DE PLESSISVILLE

d'autre part.

Les parties aux présentes conviennent de ce qui suit concernant l'interprétation de deux (2) articles de la convention collective de travail signée le 6 avril 1982.

Article 15 - TRAVAIL SUPPLEMENTAIRE

15.03 : Lorsque le commis aux pièces du garage est en disponibilité il bénéficie d'une rémunération minimale d'une (1) heure à temps et demi par sortie.

Lorsqu'il n'est pas en disponibilité il bénéficie d'une rémunération minimale de deux (2) heures à temps et demi par sortie.

Article 31 - DUREE DE LA CONVENTION

31.01 : A l'occasion de la réouverture de la convention collective les parties bénéficieront du droit à la grève ou au lock-out.

Les articles du code du travail s'appliqueront à les adaptants.

La présente lettre d'entente fait partie intégrante de la convention collective de travail.

EN FOI DE QUOI, les parties ont signé à Plessisville, ce 6^{ième} jour du mois d'avril 1982.

SOCIETE COOPERATIVE
AGRICOLE DE PLESSISVILLE

Benoit Tardif *prés*
André Brassard
Bonnie Brassard
Armand

SYNDICAT DES SALARIES EN
PRODUITS AGRICOLES DE
PLESSISVILLE

Guilhem Bolduc
Josée Côté

